

# AQUALINE® LED

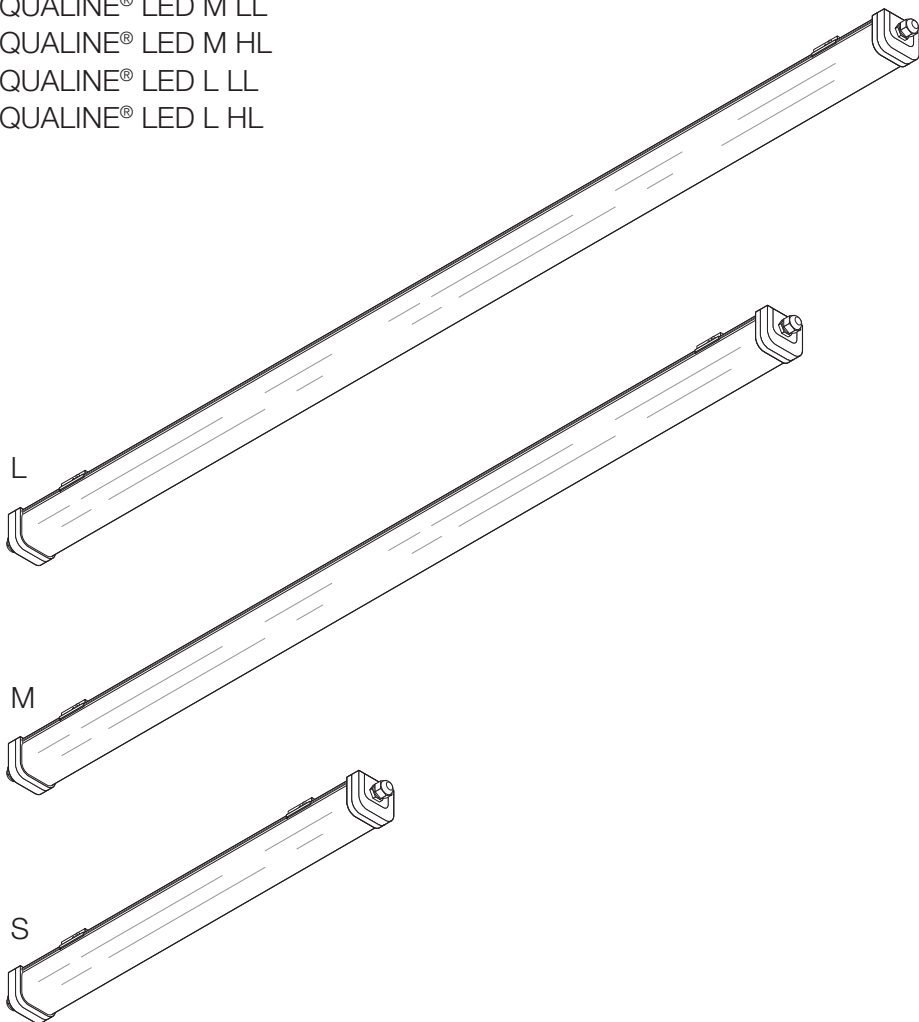
AQUALINE® LED S HL

AQUALINE® LED M LL

AQUALINE® LED M HL

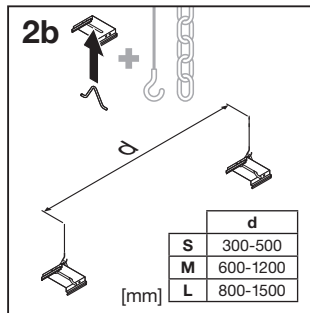
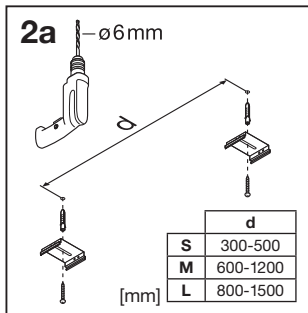
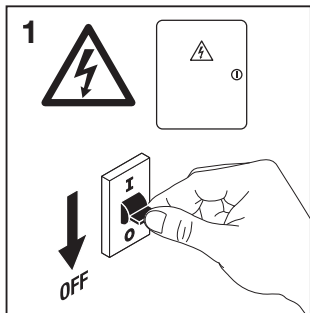
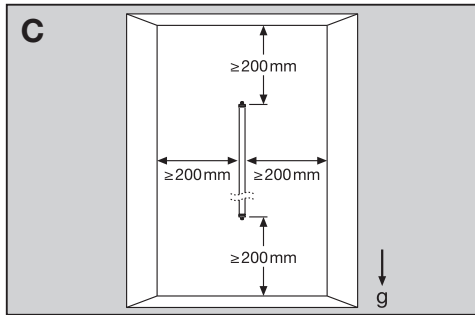
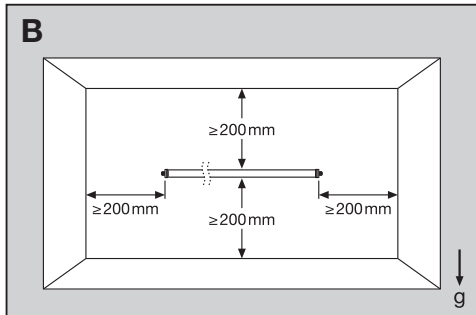
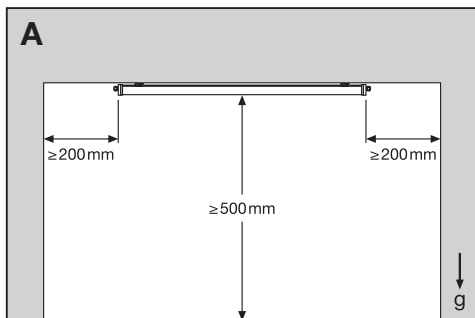
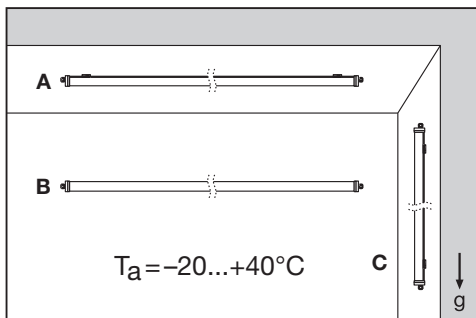
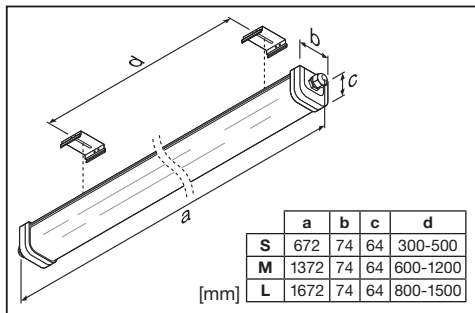
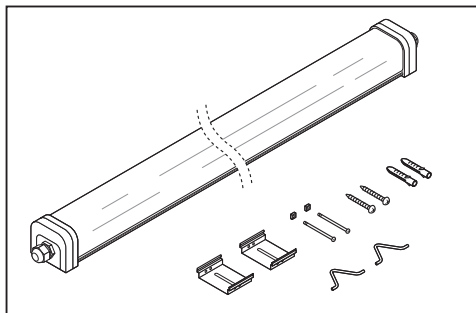
AQUALINE® LED L LL

AQUALINE® LED L HL

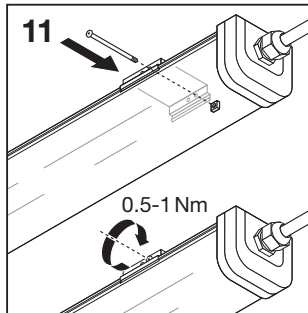
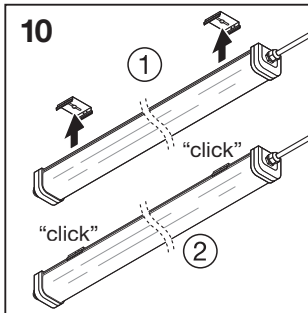
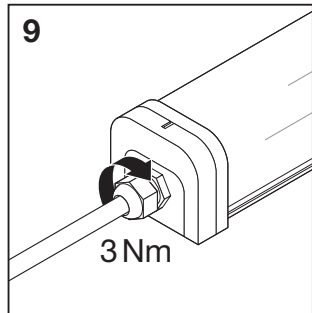
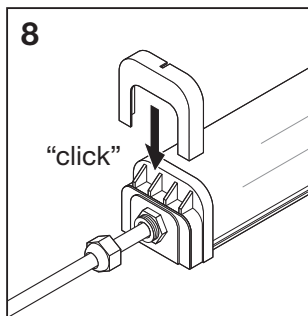
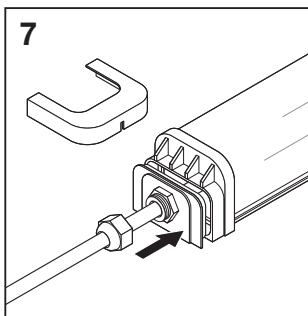
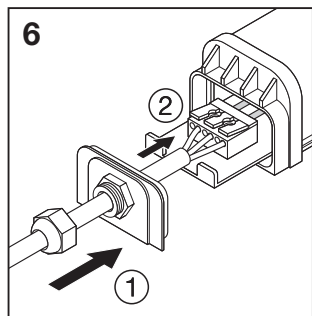
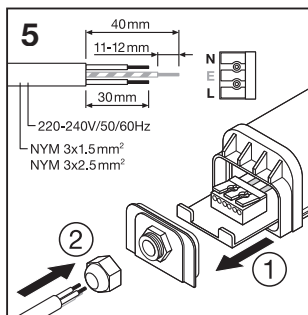
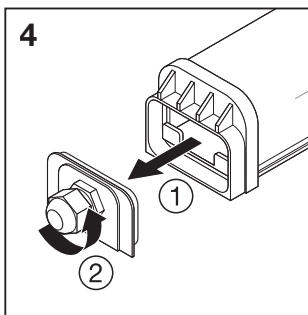
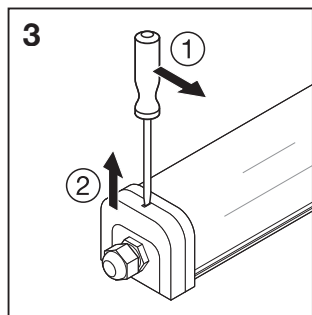


**OSRAM**

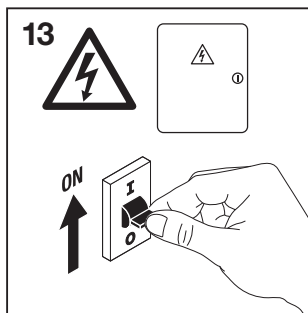
# AQUALINE® LED

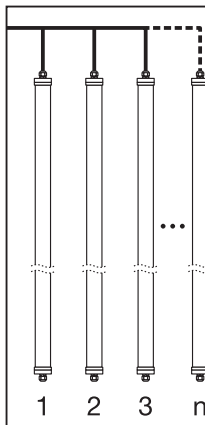


# AQUALINE® LED



	nx
AQUALINE® LED S HL	100
AQUALINE® LED M LL	70
AQUALINE® LED M HL	40
AQUALINE® LED L LL	60
AQUALINE® LED L HL	40





Characteristics n	A					
	B	B	B	B	C	D
	6	10	13	16	16	16
AQUALINE® LED S HL	64	106	138	170	170	170
AQUALINE® LED M LL	46	77	100	124	124	124
AQUALINE® LED M HL	27	45	58	72	72	72
AQUALINE® LED L LL	39	65	85	105	105	105
AQUALINE® LED L HL	22	37	48	59	59	59

☞ Zur Verwendung in einer Umgebung, in der eine Ablagerung von leuchtigem Staub auf der Leuchte erwartet werden kann. Netzanschluss bitte nach den länderspezifischen Errichtungsbestimmungen tätigen. Die Lichtquelle dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, muss die komplette Leuchte ersetzt werden. Bedienungsanleitung für spätere Verwendung aufbewahren.

☞ For use in an environment in which conductive dust could be expected to settle on the luminaire. Connect to the power supply in accordance with national regulations. The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced. Retain the operating instructions for later use.

☞ Conçu pour être utilisé dans un environnement dans lequel des poussières conductrices pourraient se déposer sur le luminaire. Connexion à l'alimentation conformément aux normes en vigueur. La source lumineuse n'est pas remplaçable, lorsque celle-ci arrive au terme de sa vie utile, l'ensemble du luminaire doit être remplacé. Conserver la notice d'utilisation pour toute consultation ultérieure.

☞ Da usare in ambiente in cui è possibile prevedere la presenza di polvere conduttiva che si deposita sull'impianto di illuminazione. Effettuare l'allacciamento alla rete secondo le norme di installazione vigenti nel paese d'utilizzo. La sorgente luminosa di questo apparecchio di illuminazione non può essere sostituita; al termine della durata della sorgente luminosa occorrerà sostituire l'intero apparecchio di illuminazione. Conservare le istruzioni per l'uso per successiva consultazione.

☞ Para su uso en entornos en los que pueda depositarse polvo conductor en la luminaria. La conexión a red debe realizarse siguiendo las normas específicas de cada país. La fuente de luz de esta luminaria no es reemplazable; una vez alcanzado el fin de su vida útil se debe sustituir toda la luminaria. Conservar las instrucciones de uso para posteriores consultas.

☞ Para utilização num ambiente no qual a poeira condutora poderá assentar na luminária. Ligar a fonte de alimentação, de acordo com a regulamentação nacional. A fonte de luz desta lâmpada não pode ser substituída; quando a fonte de luz alcançar o fim do seu ciclo de vida, toda a lâmpada deverá ser substituída. Conservar o manual de instruções para utilização futura.

☞ Για χρήση σε περιβάλλον που μπορεί να συσσωρευτεί αβύρρη σκόνη στο φωτιστικό. Η σύνδεση με την παροχή ρεύματος να γίνεται σύμφωνα με τις εθνικές προδιαγραφές. Η πηγή φωτός αυτής της λυχνίας δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Αλλάξτε ολόκληρη τη λυχνία, όταν η πηγή φωτός ολοκληρωθεί στο κύκλο ζωής της. Οι οδηγίες χρήσης πρέπει να φυλάσσονται για μεταγενέστερη χρήση.

☞ Voor gebruik in een omgeving, waar men mag verwachten dat er zich geleidend stof op de armatuur afzet. Aansluiting op het lichtnet, conform de nationale regelgeving. De lichtbron van deze armatuur kan niet worden vervangen, als de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de hele armatuur worden vervangen. Bedieningshandleiding voor later gebruik bewaren.

☞ Für bruk i en miljø i hvilken ledende damm kan forventes samles på armaturen. Måttilslutning skal ske i henhold nasjonale bestemmelser. Ljuskilden i denne armatur kan ikke bytas ut; når ljuskildens livscyklus er slut måste hele armaturen bytas ut. Spara bruksanvisningen for senere anvending.

☞ Voidaan käyttää ympäristössä, jossa valaisimen päälle saattaa laskeutua sähköä johtavaa pölyä. Kytkentä verkkoon kansallisten ohjeiden mukaan. Tämän valaisimen valonlähdeä ei voi vaihtaa; kun valonlähde saavuttaa käyttöikänsä päin, koko valaisin on vaihdettava. Säilytä käyttöohje myöhempää käyttöä varten.

☞ Til bruk i et miljø der en vil kunne forventet at ledende støv vil legge seg på armaturet. Koble til strømforsyningen i henhold til nasjonale bestemmelser. Lyskilden i denne armaturen er ikke utskiftbar, når lyskilden når slutten av levetiden, må hele armaturen skiftes ut. Oppbevar bruksanvisningen for senere bruk.

☞ Til brug i et miljø, hvor det kan forventes, at ledende støv lægger sig på lampen. Nettilslutning if. landesspecifikke bestemmelser. Lyskilden til dette armatur kan ikke udskiftes. Når lyskildens levetid er ophørt skal hele armaturet udskiftes. Gem betjeningsvejledningen til senere brug.

☞ Pro použití v prostředí, ve kterých se na svítidle může usazovat vodivý prach. Připojení k síťovému napětí dle platných národních norem. Světelný zdroj ve svítidle není vyměnitelný; když zdroj dosáhne konce životnosti, je potřeba vyměnit celé svítidlo. Uchovávejte návod pro budoucí použití.

☞ Za използovanje в местях, где возможно оседание на свителник токпроводящей пыли. Выполнить подключение к сети в соответствии с принятыми в данной стране правилами монтажа. Источник света данного свителника не заменяется; после истечения срока службы источника света следует заменить весь свителник. Руководство по эксплуатации следует сохранить для последующего использования.

☞ Olyan környezetben történő használatra, ahol vezetéképes por lerakódása várható a lámpatesten. Csatlakoztassa a tápegységbe a helyi előírásoknak megfelelően. A világítótest fényforrása nem helyettesíthető; ha a fényforrás elérte végső életkorát, a teljes világítótestet ki kell cserélni. Őrizze meg a kezelési útmutatót a későbbi használat céljából.

☞ Do użytku w warunkach, w których występuje prawdopodobnie osiadanie pyłu przewodzącego na oprawie oświetleniowej. Zasilanie należy połączyć zgodnie z wymaganiami odpowiednich norm. Źródła światła w niniejszej oprawie nie można wymieniać; po zakończeniu jego żywotności należy wymienić całą oprawę. Instrukcję obsługi zachowaj do późniejszego wykorzystania.

☞ Použitie v prostredí, v ktorom sa očakáva usadenie vodivého prachu na svietidle. Zapojte do el. prívodu podľa predpisných noriem. Svetelný zdroj v tomto svietidle nie je vymeniteľný; keď dosiahne svetelný zdroj koniec životnosti, je potrebné vymeniť celé svietidlo. Uchovajte návod pre budúce použitie.

☞ Za uporabo v okolju, kjer bi se prevoden prah lahko usedel na svetilko. Priključitev na omrežje opravite v skladu z veljavnimi nacionalnimi predpisi. Svetelnovi izvrtelke ni zamenljiv; ko svetilno vi izvrtelke konec svojega življenja potrebno je zamenjati celotno svetilno. Navodilo za uporabo shranite za kasnejšo uporabo.

☞ Armaturet i lekten toz varpasma olasıllığı olan ortamlarda kullanılmak üzere. Şebeke bağlantısına liften ilkönce izdii kulum kurullan gereksinimlere yapın. Bu armatürün ışık kaynağı değıstirilemez; ışık kaynağının kullanım ömrü son erdiğinde tüm armatürün değıstirilmesi gerekir. Kullanım kılavuzunu daha sonra kullanılmak üzere saklayın.

☞ Za upotrebu u okolini u kojoj se očekuje taloženje vodljive prašine na svjetiljici. Molimo izvršite mrežni priključak prema specifičnim nacionalnim odredbama o njegovom izvršenju. Svjetlosni izvor ove svjetiljke nije zamjenjiv; kada svjetlosni izvor dostigne kraj svog uporbarnog vijeka potrebno je zamijeniti cijelu svjetiljku. Spremite upute za uporabu za naknadnu uporabu.

☞ Pentru utilizarea în medii în care este de aşteptat ca pe corpul de iluminat să se așeze praf conductiv. Conectați la sursa de tensiune conform prevederilor din țara în care vă aflați. Sursa de iluminare a acestor corp de iluminat nu poate fi înlocuită; când acesta ajunge la sfârșitul vieii trebuie înlocuit întreg corp de iluminat. Pastrați instrucțiunile de utilizare pentru a le consulta în viitor.

☞ За използване в среда, в която е възможно натрупване на проводим прах върху осветителното тяло. Съобразете към захранващото напрежение да се направи в съответствие с местните наредби. Источникът на светлина на това осветително тяло не може да се смени; когато експлоатационният живот на източника на светлина свърши, трябва да се смени цялото осветително тяло. Запазвайте на ръководството за обслужване за по-нататъшна употреба.

☞ Kasutamiseks keskkonnas, kus võib eeldada elektrit juhtiva tolmu langemist valgustite. Elektrivõrku ühendamiseks jäljelda kohalike elektripaigaldiste ehitamise eeskirju. Selle valgusti valgusallikas ei ole välja vahetatu; kui valgusallikas on jõudnud oma eluea lõppu, tuleb välja vahetada kogu valgusti. Hoidke kasutusjuhend hilisemaks kasutuseks alles.

☞ Skirta naudoti aplinkoje, kurioje gali kauptis laidžios dulkes ant šviestuvo. Prijunkite prie matavimo šaltinio atsižvelgiant į nustatytus valstybinius reikalavimus. Šio šviestuvo šviesos šaltinis nekeičiamas; pasibaigus šviesos šaltinio eksploatacijos terminui reikia keisti visą šviestuvą. Naudojimo instrukciją išsaugokite vėlesniam naudojimui.

☞ Paredzēts izmantotāi apstākļos, kuros uz gaismašķa var uzkrāties strāvdaļošā daļiņas. Pievienojiet barošanas kabeli saskaņā ar nacionālajiem standarta. Šī gaismašķa gaismas avots nav aizstājams, kad gaismas avots sasniedz savu darbības ilgumu, nepieciešams aizstāt visu gaismašķi. Saglabājiet lietošanas instrukcijas turpmākai izmantošanai.

☞ Za korišćenje u sredini u kojoj je očekivano taloženje vodljive prašine na lampi. Molimo izvršite mrežni priključak predviđen prema specifičnim nacionalnim odredbama o njegovom provođenju. Svjetlosni izvor ove svjetiljke nije zamjenjiv; kada svjetlosni izvor dostigne kraj svog uporbarnog vijeka potrebno je zamijeniti celu svjetiljku. Sačuvajte uputstvo za upotrebu radi naknadne upotrebe.

☞ Для використання в місцях, де можливе осідання на свителник струмопроводячого пилу. Підключення до електромережі здійснювати у відповідності до монтажних норм кожної окремої країни. Джерело світла цього свителника не може бути замінено; коли джерело світла досягне кінця терміну експлуатації слід замінити весь свителник. Зберігайте Інструкцію з експлуатації для подальшого використання.



C10449057  
G15012126  
17.01.17

OSRAM GmbH  
Steinerne Furt 62  
86167 Augsburg  
Germany  
www.osram.com